

**38338 POLYPLATE**



**H0 Kubushaus Anna mit Balkon - Polyplate Bausatz**

**H0 Cube house Anna with balcony - Polyplate kit**

<b>(DE)</b>	<b>(EN)</b>
1. Inhalt .....1	1. Contents .....1
4. Montage .....5	4. Mounting .....5

Bitte legen Sie die Einzelteile nach Baugruppen zusammen und beginnen Sie dann entsprechend der Zeichnungen mit dem Zusammenbau.

Arrange the individual parts by assembly groups, and then begin assembling in accordance with the drawings.

Dieser Bausatz besteht aus nachhaltigem Polyplate Verbundwerkstoff.

This kit consists of sustainable Polyplate composite material.

Für den Zusammenbau dieses hochwertigen Polyplate-Bausatzes empfehlen wir unseren kibri Polyplate Kleber, Art. 39997.

For the assembly of this high-quality Polyplate kit, we recommend our kibri Polyplate glue, item 39997.

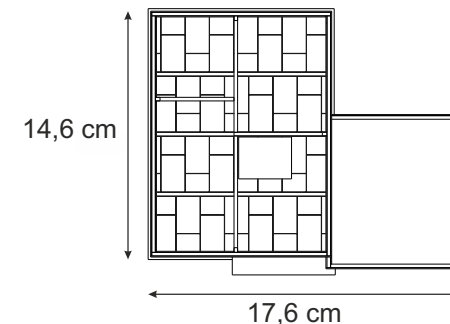
Änderungen vorbehalten. Keine Haftung für Druckfehler und Irrtümer. Die aktuelle Version der Anleitung finden Sie auf der Homepage unter der Artikelnummer.

Subject to change without prior notice. No liability for mistakes and printing errors. You will find the latest version of the manual on the website using the item number.

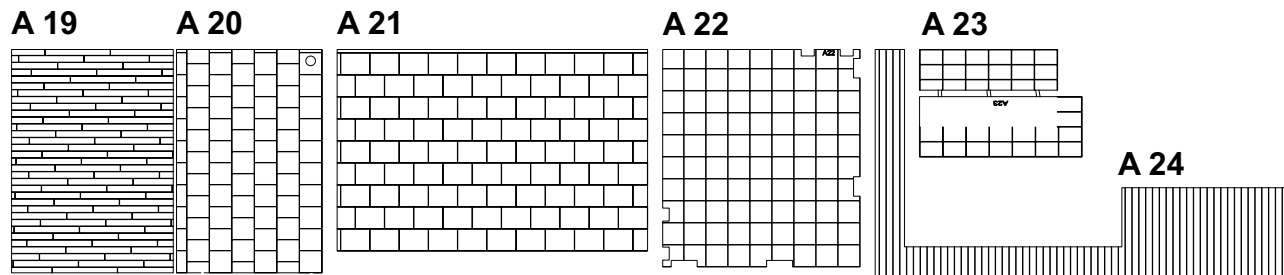
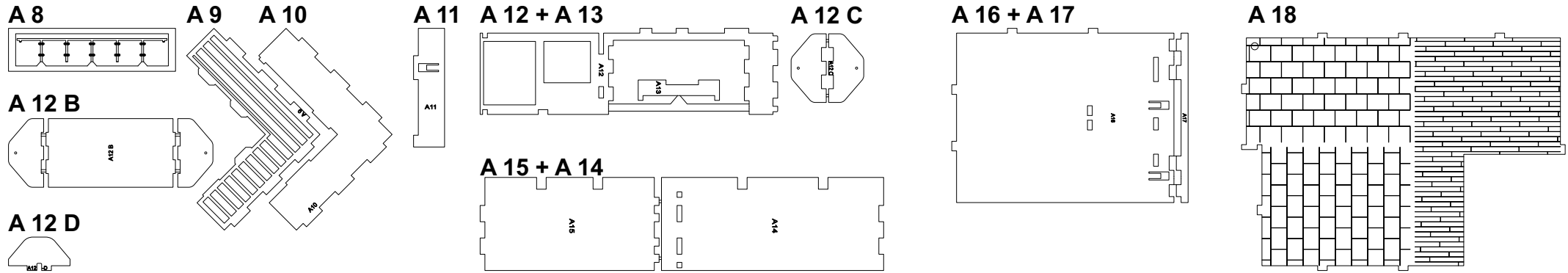
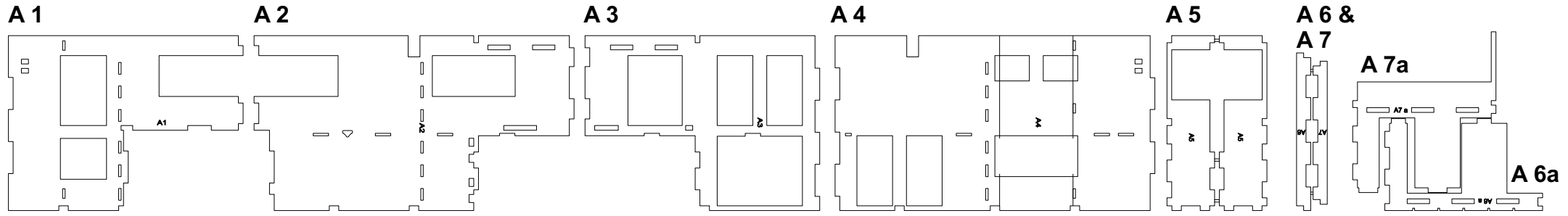


**1. Inhalt / Contents**

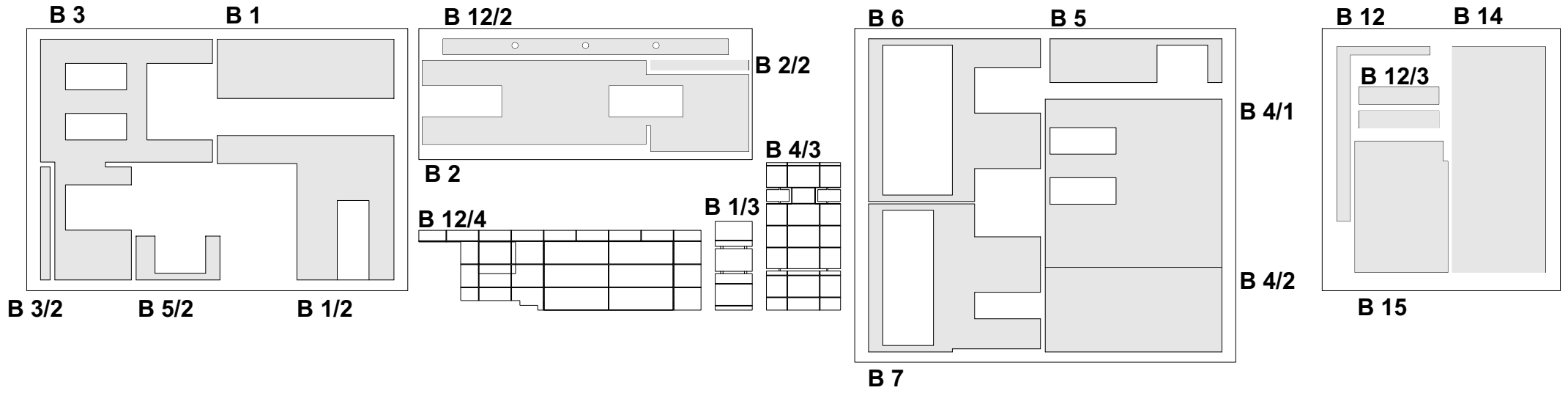
Baugruppe Assembly group	Teile-Nr. Part No.	Stück Pieces	Baugruppe Assembly group	Teile-Nr. Part No.	Stück Pieces	
A	1	1	B	12/3	2	
	2	1		12/4	1	
	3	1		14	1	
	4	1		15	1	
	5	2	D	1	1	
	6	1		2	1	
	6a	1		3	1	
	7	1		4	1	
	7a	1		5	1	
	8	1		6	1	
	9	1		7	1	
	10	1		8	1	
	11	1		9	1	
	12	1		10	1	
	12 C	1	F	1	1	
	12 B	1		2	1	
	12 D	1		3	1	
	13	1		4	1	
	14	1		G	1	1
	15	1			2	1
	16	1			3	1
	17	1			4	1
	18	1	5		1	
	19	1	I	1	2	
20	1	EL		1	1	
21	1			2	1	
22	1			3	1	
23	1	B		Tormontagestift Door mounting pin	2	
24	1					
1	1					
1/2	1					
1/3	1					
2	1					
2/2	1					
3	1					
3/2	1					
4/1	1					
4/2	1					
4/3	1					
5	1					
5/2	1					
6	1					
6	1					
7	1					
12	1					
12/2	1					



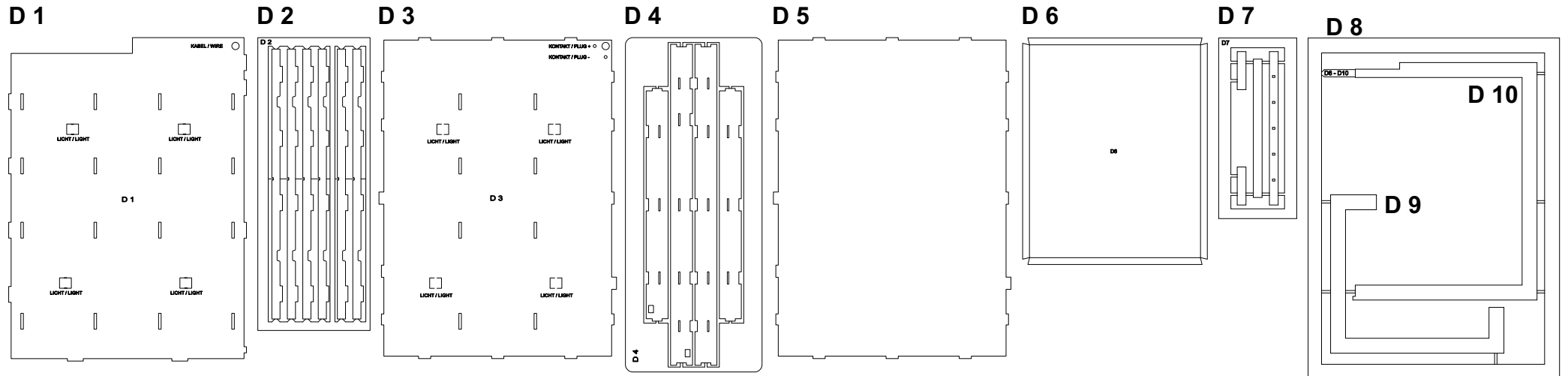
# Baugruppe A / Assembly group A



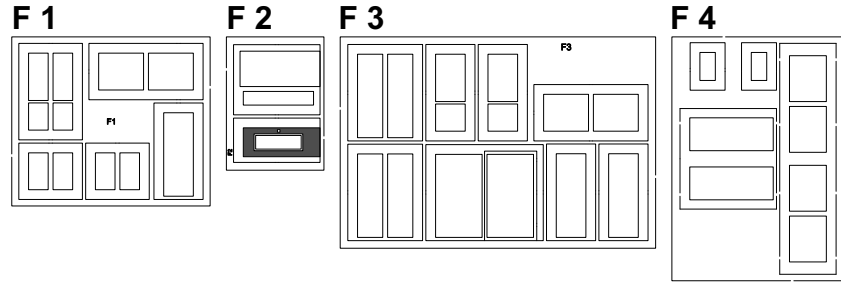
## Baugruppe B / Assembly group B



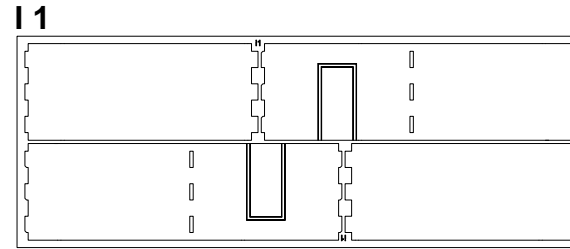
## Baugruppe D / Assembly group D



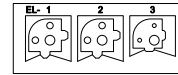
## Baugruppe F / Assembly group F



## Baugruppe I / Assembly group I



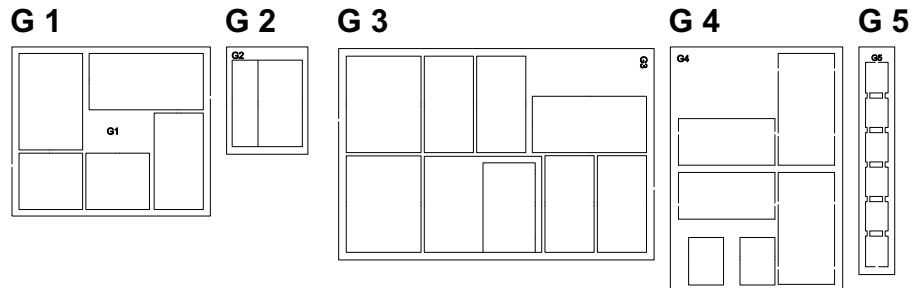
### EL 1-3



**2 x Tormontagestift**  
*Door mounting pin*



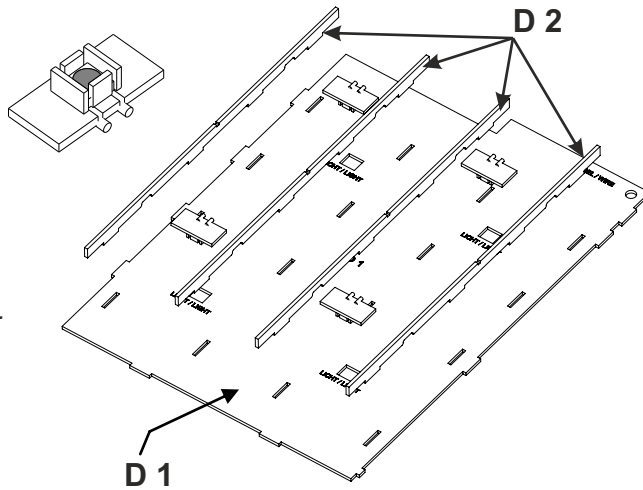
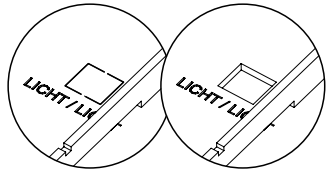
## Baugruppe G / Assembly group G



## 2. Montage / Mounting

### 1 Zwischendecke False ceiling

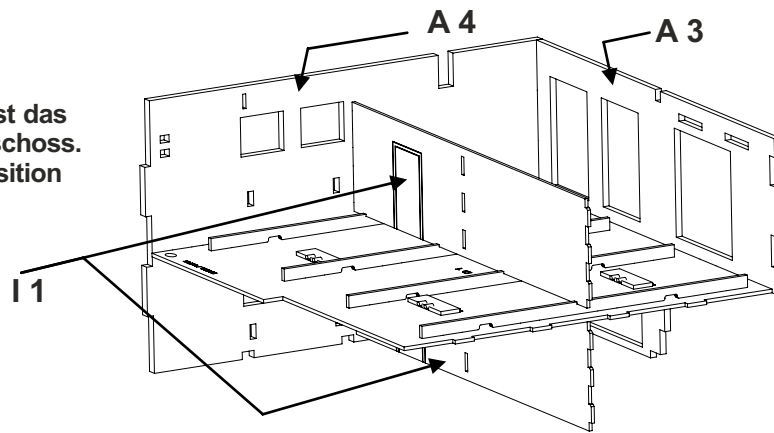
Bei Verwendung von Viessmann Art. 6002 werden die Durchlässe am Bauteil D 1 zum Einsetzen der LEDs herausgelöst.  
When using Viessmann item 6002, the openings on component D 1 for inserting the LEDs are removed.



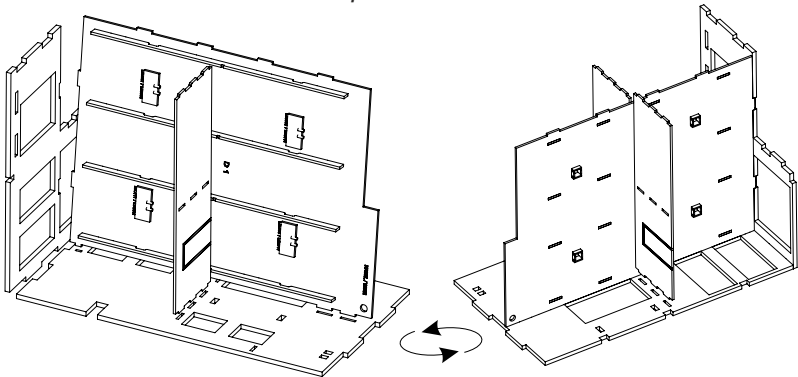
### 2

Verkleben Sie zunächst das Bauteil I 1 im Obergeschoss.  
Achten Sie auf die Position der Tür!

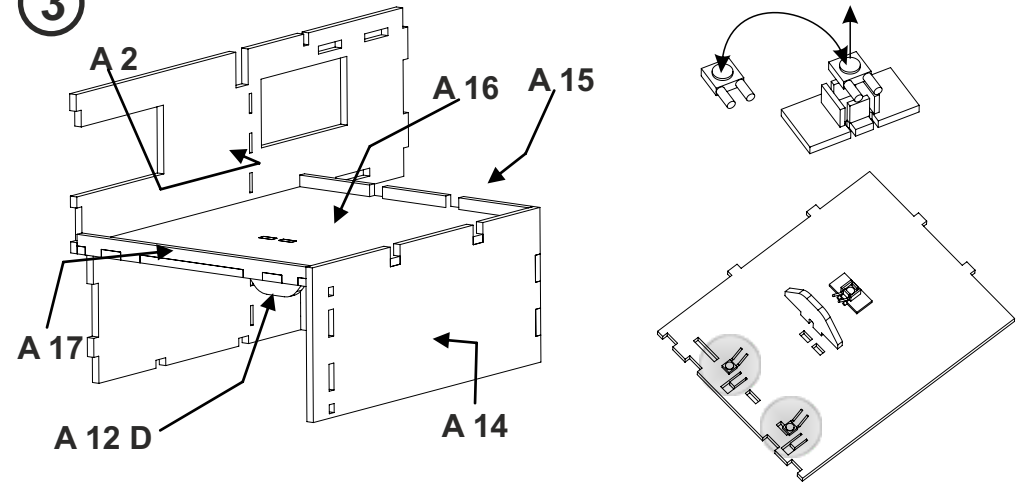
First, glue component I 1 on the upper floor.  
Pay attention to the position of the door!



Die vormontierte Zwischendecke wird gegen die Bauteile I 1, A 3, A 4 und I 1 im Erdgeschoss geklebt. Die weiße Seite der Bauteile A 3 und A 4 muss nach innen zeigen.  
The pre-mounted false ceiling will be glued against components I 1, A 3, A 4 and I 1 on the ground floor. The white side of components A 3 and A 4 must face inward.

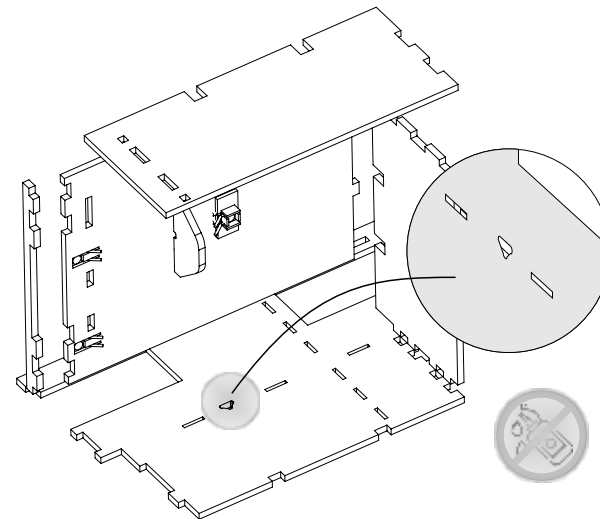


### 3



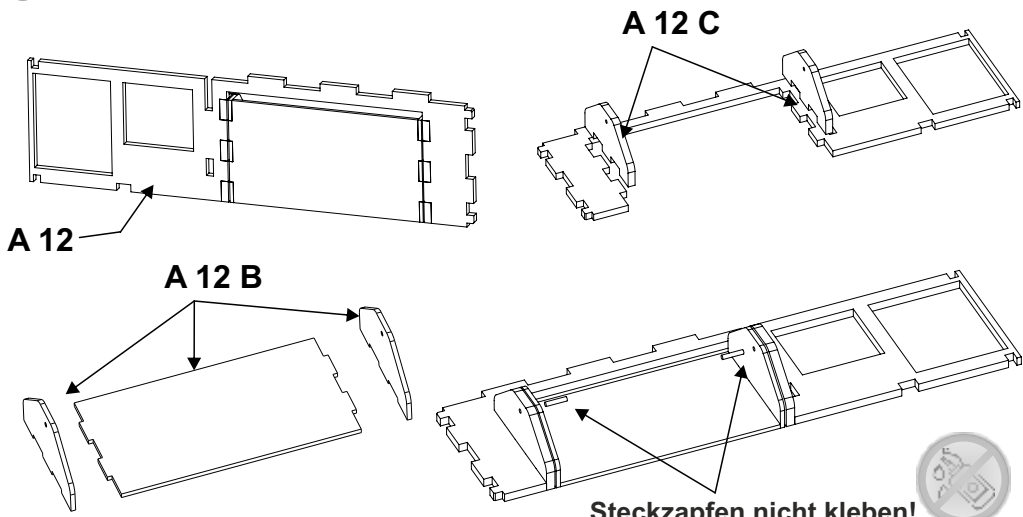
Bei Verwendung von Viessmann Art. 6003 werden für die Außenbeleuchtung 2 LEDs aus dem Rahmen genommen und in den Ausschnitten von Bauteil A 16 verklebt.

Die Kabel sollen durch den Durchlass in Bauteil A 17 ins Haus geführt werden.  
When using Viessmann item 6003, 2 LEDs for outdoor lighting are removed from the frame and glued into the cutouts of component A 16.  
The cables are to be routed into the house through the opening in component A 17.



**Bauteil A 16 nicht kleben!**  
So wird die Leitungsführung und Montage der Hausfront mit Eingang ermöglicht.  
Do not glue component A 16!  
This facilitates the cable routing and the installation of the building facade with entrance.

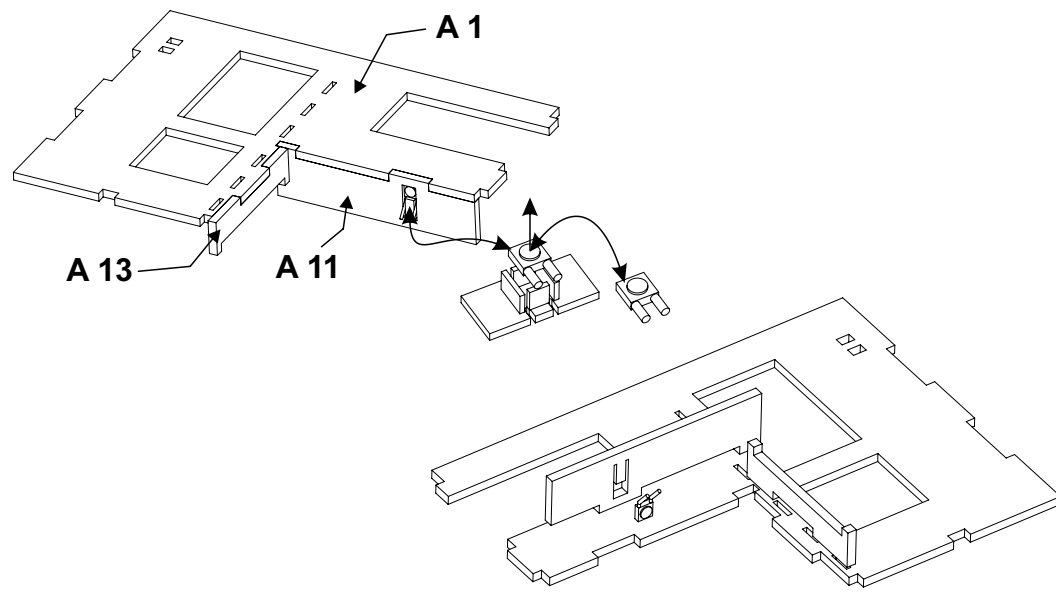
4



**Steckzapfen nicht kleben!**  
Do not glue dowel pins!

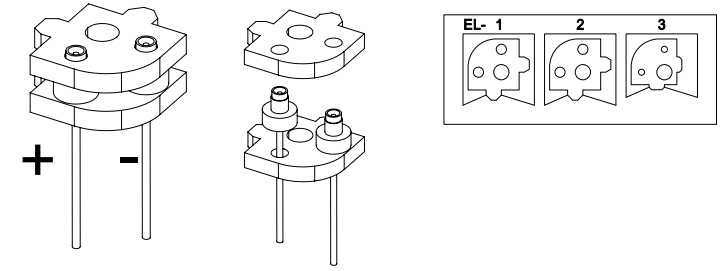


Bei Verwendung von Viessmann Art. 6003 wird für die Außenbeleuchtung eine LED aus dem Rahmen genommen und in den Ausschnitt (Bauteil A 11) geklebt. Hierbei sollten die Kabel nach unten verlaufen.  
When using Viessmann item 6003, an LED for outdoor lighting is removed from the frame and glued into the cutout (component A 11). In this process, the cables should run downwards.



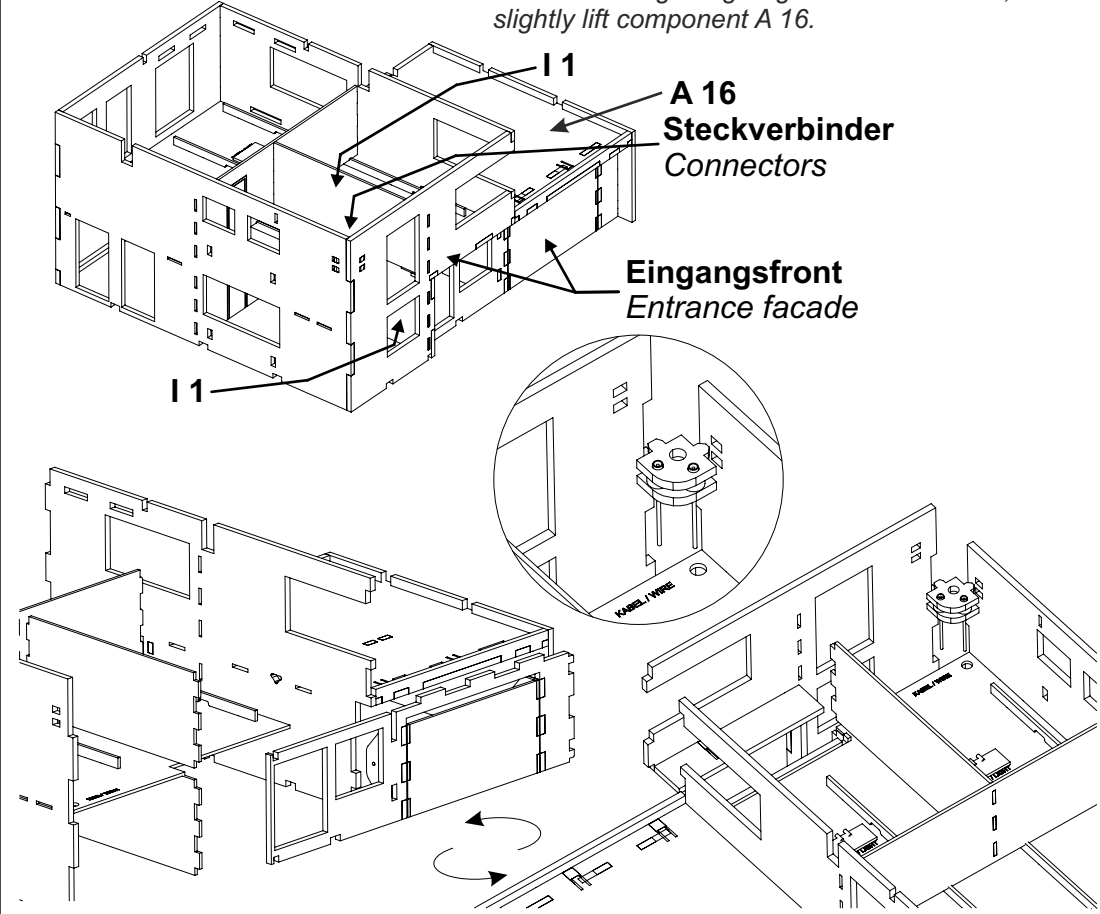
5

Bei Verwendung von Viessmann Art. 6002 wird die Kopplung mit etwas Kleber zwischen die Bauteile EL 1 und EL 2 geklebt. Diese Bauteile sind identisch.  
When using Viessmann item 6002, the coupling is glued between some adhesive between the components EL 1 and EL 2. These components are identical.

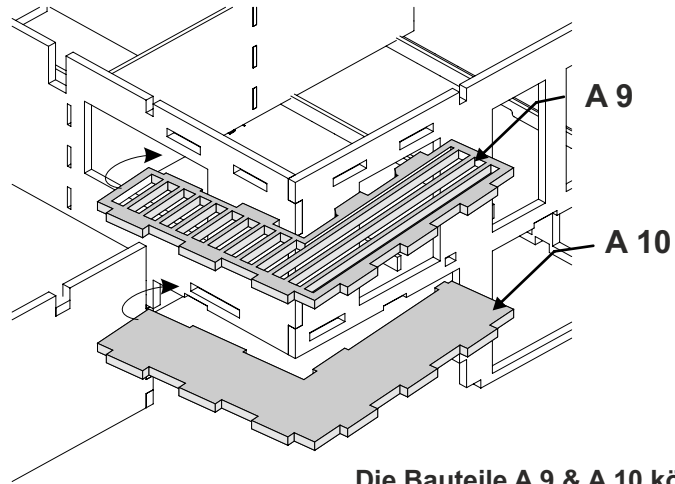


6

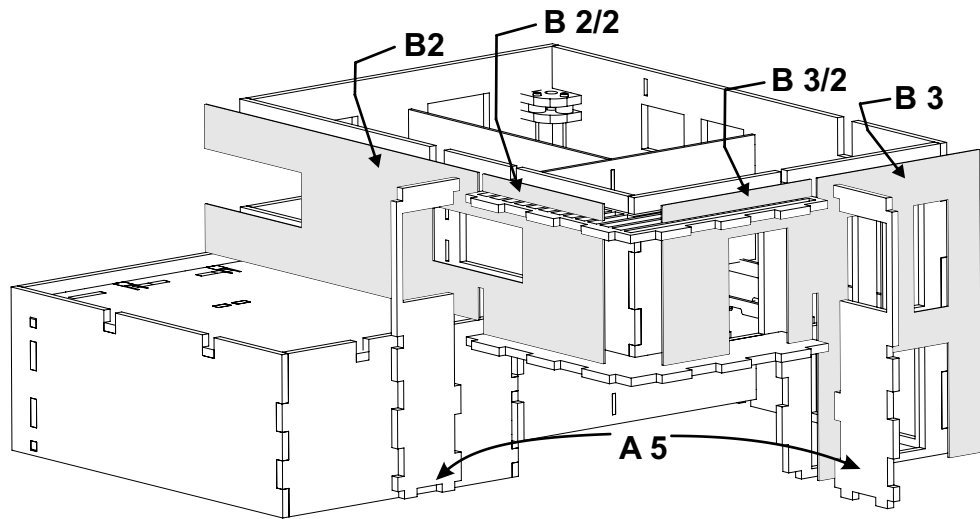
Zum Einsetzen der Eingangsfront der Garage, heben Sie das Bauteil A 16 etwas an.  
When inserting the garage entrance facade, slightly lift component A 16.



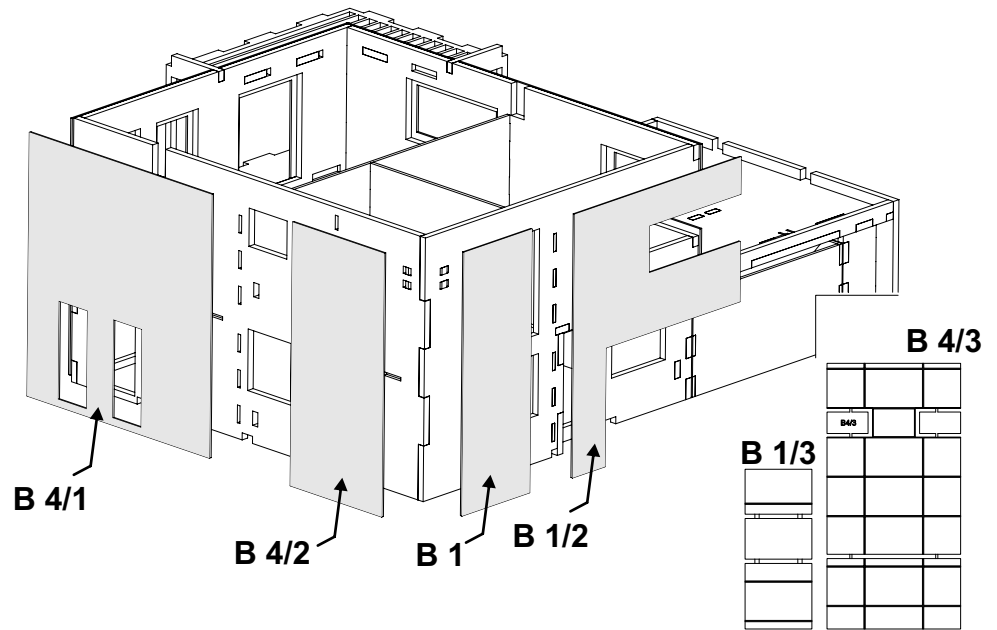
6



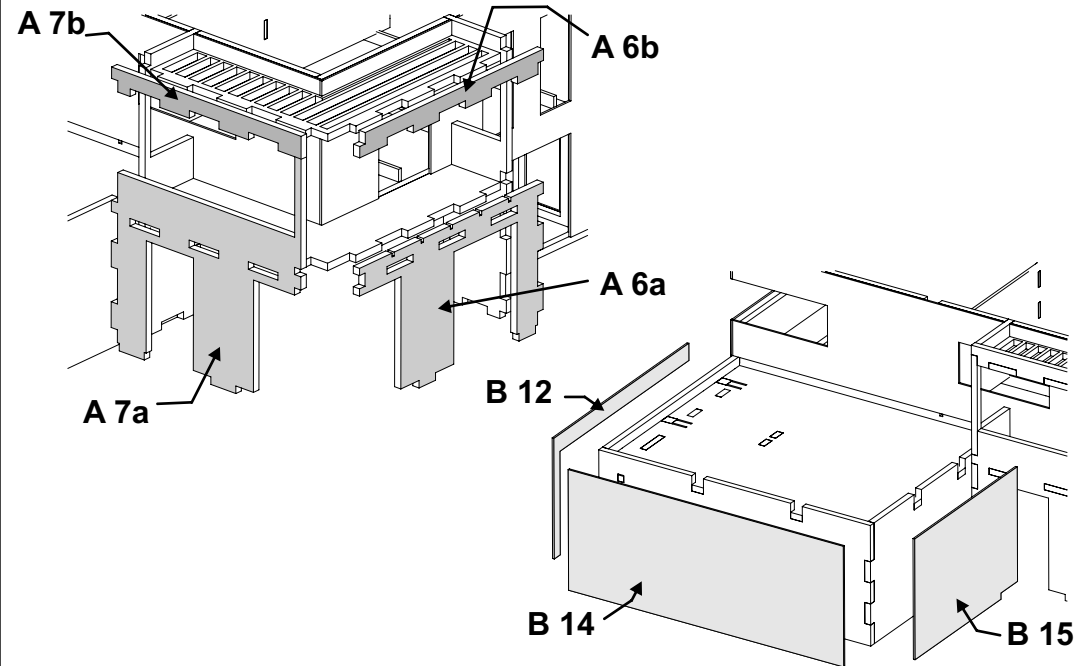
Die Bauteile A 9 & A 10 können mit leichter Drehung angeklebt werden.  
 The components A 9 & A 10 can be attached with a slight twist.



Die Fassadenteile B 2, B 2/2, B 3 und B 3/2 werden durch A 5 an der Unterkante und der Oberkante des Gebäudes positioniert.  
 Abschließend werden die Balkonseiten B 5 montiert.  
 The facade components B 2, B 2/2, B 3 and B 3/2 are positioned by A 5 at the bottom and top edges of the building. Finally, the balcony sides B 5 are installed.

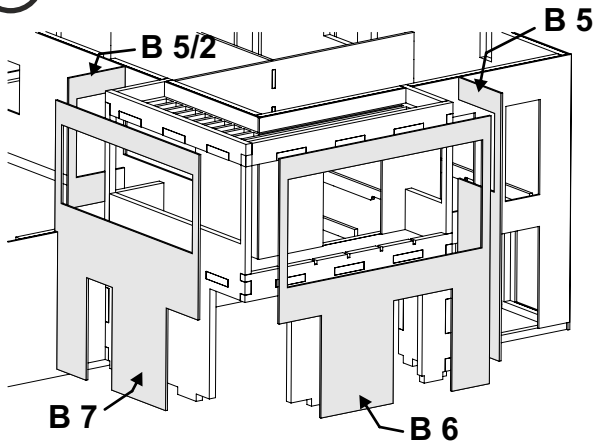


Die Fassadenteile B 4/1, B 4/2, B 1 und B 1/2 werden an den Rillen auf den Bauteilen A 1, A 4 an Unterkante und der Oberkante des Gebäudes positioniert.  
 Die Holzintarsien sollten zur Abstandskontrolle angehalten werden.  
 The facade components B 4/1, B 4/2, B 1 and B 1/2 are positioned on the grooves on building elements A 1 and A 4, at the bottom and top edges of the building.  
 The wooden inlays should be used for distance control.

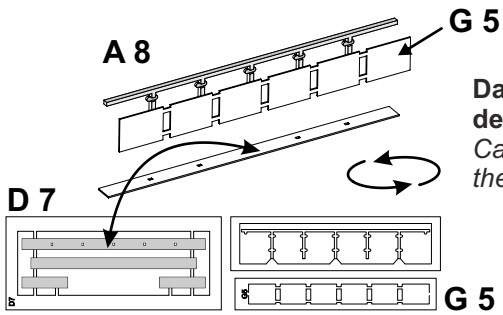




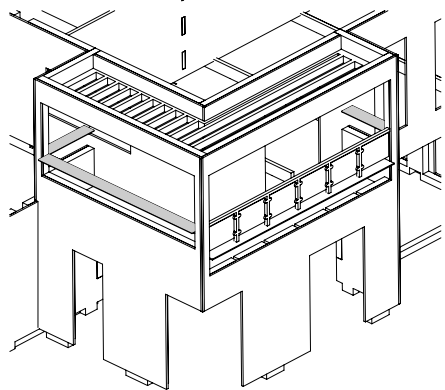
8



Das Bauteil G 5 wird in das Geländer A 8 eingelegt und mit etwas nicht ätzendem Klebstoff fixiert. Die Baugruppe wird in die Zinkeindeckung vom Rahmen D 7 geleimt.  
*The component G 5 is inserted into the railing A 8 and fixed with a non-corrosive adhesive. The assembly group is then glued into the zinc covering of the frame D 7.*



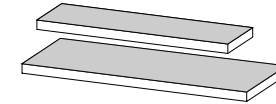
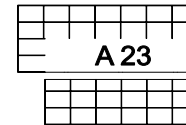
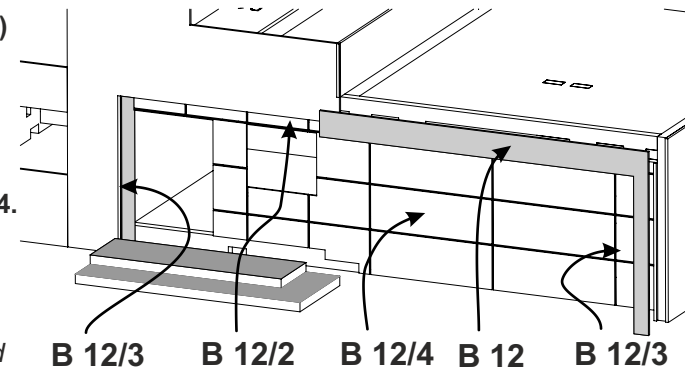
Das Balkongeländer A 8 vorsichtig aus dem Rahmen trennen, leicht zerbrechlich!  
*Carefully detach balcony railing A 8 from the frame – it is somewhat fragile!*



Das Balkongeländer wird gedreht und auf A 6 geklebt. Die übrigen Zinkeindeckungen werden auf die Wände A 5 und A 7 aufgebracht.  
*The balcony railing is rotated and glued onto A 6. The remaining zinc coverings are applied to the walls A 5 and A 7.*

9

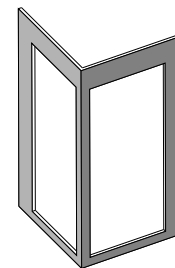
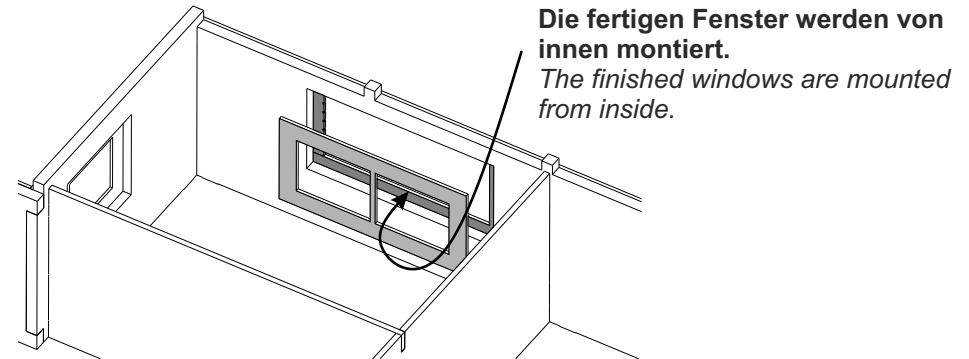
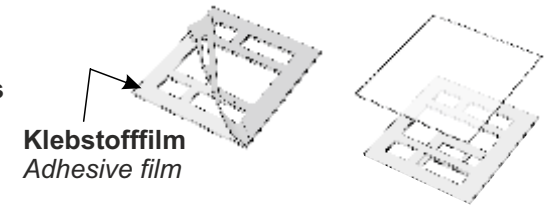
Die Bauteile B 12/3 (rechts und Links) B 12/2 (oben) und B 12 (vorne) werden zuerst als Rahmen angebracht und bilden die Einfassung für die Holzfüllung B 12/4.  
*The components B 12/3 (right and left) B 12/2 (top) and B 12 (front) are first assembled as a frame and form the enclosure for the wooden panel B 12/4.*



Die Stufenbauteile A 23 werden aufeinander geklebt.  
*The components A 23 of the stairway are glued together.*

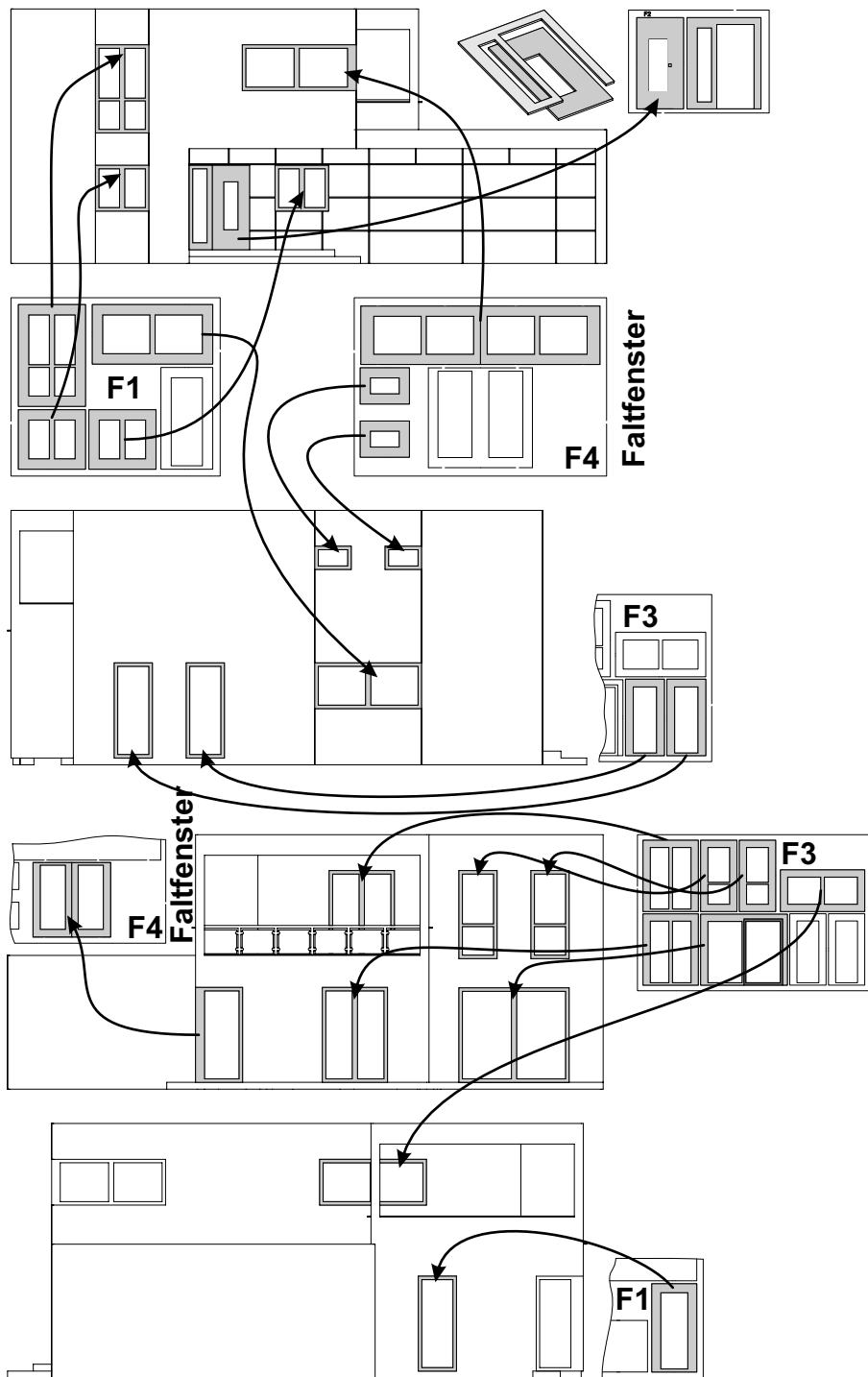
10

Schutzfolie abziehen. Mit der Klebeseite auf das Glas aufdrücken.  
*Remove protection foil. Press adhesive side onto the glass.*

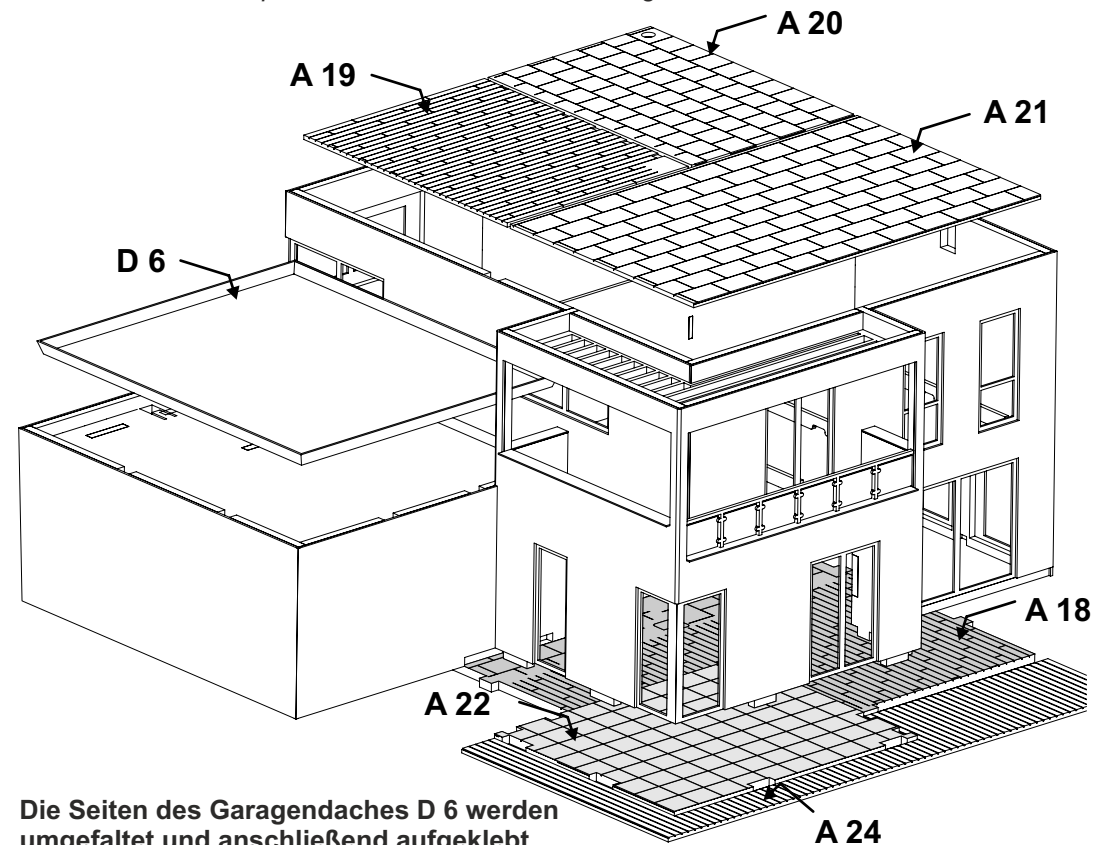


Knicken Sie das Eckfenster F 7 vorsichtig in der Mitte. Eine Tischkante oder ein Lineal ist dabei hilfreich. Ziehen Sie nun die Schutzfolie ab und kleben die Fensterscheibe auf. Schneiden Sie diese bündig zu.  
*Cautiously bend the corner window F 7 in the middle. A ruler or a table's edge can be helpful for this. Now remove the protection foil and stick on the window glass. Cut alongside the frame.*



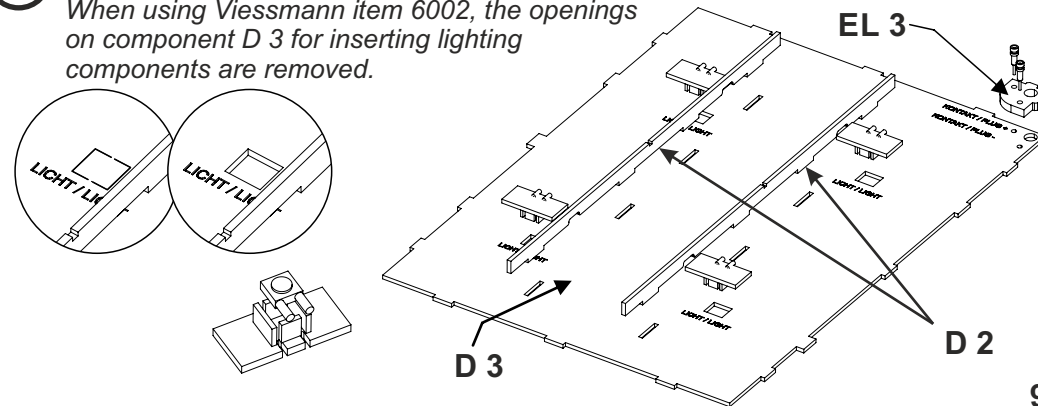


- 11** Böden A 19 – A 21 werden in das Haus gelegt.  
 Die Bodenbauteile A 18 und A 22 bilden das Erdgeschoss.  
*Flooring panels A 19 – A 21 will be laid in the house.  
 The floor components A 18 and A 22 form the ground floor.*



- Die Seiten des Garagendaches D 6 werden  
 umgefaltet und anschließend aufgeklebt.  
*The sides of the garage roof D 6 are folded and then glued.*

- 12** Bei Verwendung von Viessmann Art. 6002 werden die Durchlässe am Bauteil  
 D 3 zum Einsetzen der Beleuchtungskomponenten herausgelöst.  
*When using Viessmann item 6002, the openings  
 on component D 3 for inserting lighting  
 components are removed.*



Der Stecker muss gut mit Sekundenkleber in den Bauteilen EL 3 und D 3 verklebt und eingepresst werden.

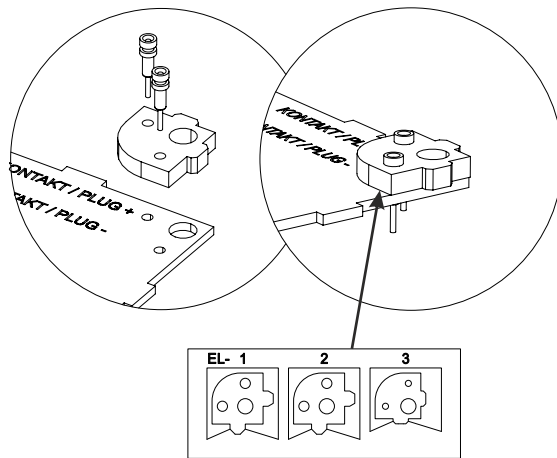
**Achtung!**

Der dünne Kontakt ist leicht zerbrechlich.

*The plug must be securely glued and pressed into components EL 3 and D 3 with super glue.*

**Caution!**

*The thin contact is easily breakable.*

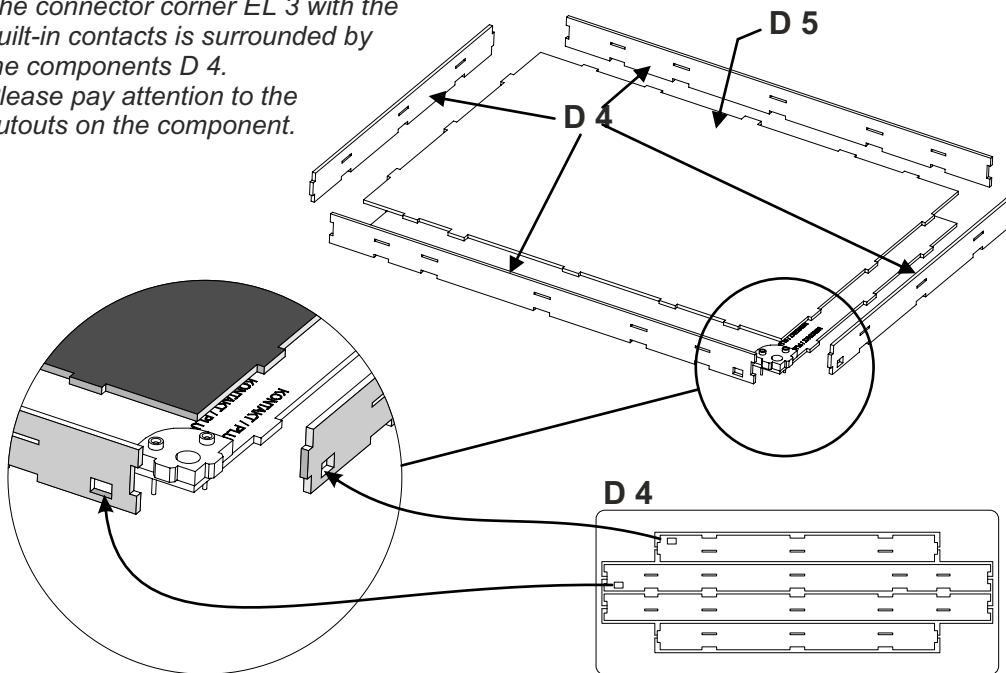


Die Verbinderecke EL 3 mit den eingebauten Kontakten wird mit den Bauteilen D 4 eingefasst.

**Achten Sie hierbei auf die Ausschnitte am Bauteil.**

*The connector corner EL 3 with the built-in contacts is surrounded by the components D 4.*

*Please pay attention to the cutouts on the component.*



**13**



Das montierte Dach wird vorsichtig in die Führungen gesetzt und mit leichtem Druck in den Kern gesetzt.

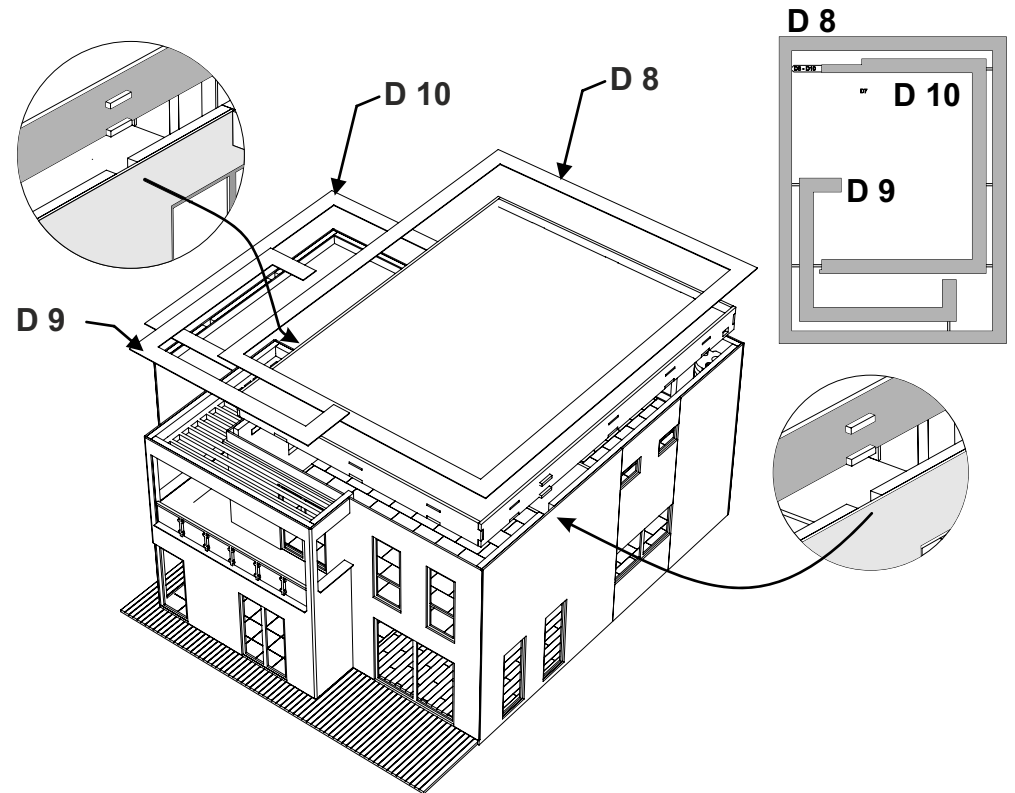
Das Dach benötigt keinen Kleber.

**Anschließend werden die Abdeckungen aufgebracht.**

*The assembled roof is carefully placed into the guides and inserted into the core with slight pressure.*

*The roof does not require adhesive.*

*Afterwards, the covers are applied.*



Das Dach ist abnehmbar. Beginnen Sie beim Abheben des Daches immer in der Ecke mit dem Stecker EL.

Beim Aufsetzen des Daches gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor. Arbeiten Sie dabei sehr vorsichtig, da die Kontakte der Verbindung leicht abbrechen können.

*The roof is removable. When removing the roof, always start with the corner containing the plug EL.*

*When putting the roof back on, follow the reverse order.*

*Be very careful during this process as the contacts of the connection can easily break.*